

N^o 5. Habanera.*)

Allegretto, quasi Andantino. *p*

Carmen. *p*
L'amour
Love is

Sopranos I & II.
(Cigarette-girls).

Tenors.
(Young men).

Basses.
(Workingmen).

Chorus.

Allegretto, quasi Andantino. ($\text{♩} = 72$.)

Piano. *pp*

est un oi-seau re - bel-le Que nul ne peut ap-pri-voi - ser, Et c'est
like an - y wood-bird wild, That none can ev - er hope to tame; And in

bien en vain qu'on l'ap - pel-le, S'il lui con - vient de re - fu - ser. Rien n'y
vain is all woo-ing mild If he re - fuse your heart to claim. Naught a -

fait, menace ou pri - è - re, L'un par - le bien, l'au-tre se tait; Et c'est
vails, neither threat nor prayer, One speaks me fair, the oth-er sighs, 'Tis the

portamento.

portamento.

*) Imitated from a Spanish song.

l'au-tre que je pré - fè - re Il n'a rien dit; — mais il me
oth - er that I pre - fer, — Tho' mute, his heart to mine re -

espress.

plait. — L'a - mour! — l'a -
plies. — Oh love! — oh

Sopr. *pp legg.*

L'a - mour est un oi - seau re - bel - le Que nul ne peut ap - pri - voi -
Love is like an - y wood - bird wild, That none can ev - er hope to

Ten. *pp legg.*

L'a - mour est un oi - seau re - bel - le Que nul ne peut ap - pri - voi -
Love is like an - y wood - bird wild, That none can ev - er hope to

mour! — l'a - - mour! —
love! — oh love! —

ser, Et c'est bien en vain qu'on l'ap - pel - le S'il lui con -
tame, And in vain is all woo - ing mild — If he re -

ser, Et c'est bien en vain qu'on l'ap - pel - le S'il lui con -
tame, And in vain is all woo - ing mild — If he re -

p

l'a - mour! L'amour est en - fant de Bo - hême, Il n'a ja -
 oh love! A Gyp-sy boy is Love, 'tis true, He ev - er

vient de - re - fu - ser!
 fuse your heart to claim!

vient de re - fu - ser!
 fuse your heart to claim!

mais, jamais connu de loi, Si tu ne m'ai - mes pas, je t'ai - me; Si
 was and ev - er will be free; Love you not me, then I love you, — If

je t'aime, prends garde à toi! Si tu ne m'ai - mes pas, si
 I love you, be - ware of me! Love you not me, — love

f

Prends garde à toi!
 Be - ware, be - ware!

f

Prends garde à toi!
 Be - ware, be - ware!

f *pp*

tu ne m'aimes pas, je t'ai - me! Mais si je t'ai-me, si je
 you not me, then I love you! But if I love you, if I

Prends garde à toi!
 Be - ware, be - ware!

Prends garde à toi!
 Be - ware, be - ware!

pp *cresc.*

t'aime, prends gar - de à toi!
 love you, Be - ware of me!

L'amour est en - fant de Bo - hême, il n'a ja -
 A Gyp-sy boy is Love, 'tis true, He ev - er

p L'a - mour
p Love -

mf *mf*

mais, jamais con - nu de loi, Si tu ne m'ai - mes pas, je t'ai - me; Si
 was and ev - er will be free; Love you not me, then I love you, If

est en - fant de Bo -
 is a Gyp - sy boy, 'tis

mf

Carmen.

p
Si tu ne m'ai-mes pas, si
Love you not me, ——— love

f
je t'ai-me, prends garde à toi! Prends garde à toi!
I love you, be-ware of me, be-ware of me!

f
hê - - - me! Prends garde à toi!
true. ——— Be-ware, be-ware!

cresc.
tu ne m'aimes pas, je — t'ai - me! Mais si je t'ai-me, si je
you not me, then I love you! ——— But if I love you, if I

f
Prends garde à toi!
Be-ware, be-ware!

f
Prends garde à toi!
Be-ware, be-ware!

t'ai - me, prends garde à toi!
love you, be - ware of me!

à toi!
be - ware!

à toi!
be - ware!

f *ff*

ca. *

p *3*

L'oiseau que tu croy - ais sur - prendre Battit de l'aile et s'en - vo
As a bird, when you thought to net him, On buoyant wing escapes in

pp

p *3*

la; L'amour est loin, tu peux l'at - ten - dre; Tu ne l'at - tends plus, il est
air, Love is war - y when you a - wait him; A - wait him not, and he is

portamento.

là! Tout au - tour de toi vi - te, vi - te, Il vient, s'en va, - puis il re -
 there! All a - round you he swift - ly sweeps, Now here, now there he - light - ly

portamento.

vient; Tu crois le te - nir, il té - vi - te; Tu crois l'é - vi - ter, - il te
 flies, When you deem him yours, he e - scapes; You'd fain e - scape, and you are

tient! L'a - mour! l'a -
 his! Oh love! oh
 Sopr. *pp legg.* 3
 Ten. *pp legg.* 3
 Tout au - tour de toi vi - te, vite Il vient, s'en va, puis il re -
 All a - round you he swift - ly sweeps, Now here, now there he - light - ly

mour! l'a - mour! l'a -
 love! oh love! oh
 vient; Tu crois le te - nir, il té - vi - te; Tu crois l'é - vi - ter, - il te
 flies; When you deem him yours, he e - scapes; You'd fain e - scape, and you are

p

mour! L'amour est en - fant de Bo - hême, Il n'a ja - mais, jamais connu de
love! A Gyp - sy boy is Love, 'tis true, He ev - er was and ev - er will be

tient!
his!

loi, Si tu ne m'ai - mes pas, je t'ai - me; Si je t'ai - me, prends garde à
free; Love you not me, then I love you, — If I love you, be - ware of

toi! — Si tu ne m'ai - mes pas, Si tu ne m'aimes pas, je
me! Love you not me, — love you not me, then I love

f
Prends garde à toi!
Be - ware, be - ware!

f
Prends garde à toi!
Be - ware, be - ware!

f

pp

cresc.

t'ai - me; Mais si je t'ai-me, si je t'ai-me prends gar - de à
 you; But if I love you, if I love you, be - ware of

f
 Prends garde à toi!
 Be-ware, be-ware!

f
 Prends garde à toi!
 Be-ware, be-ware!

f

f *pp* *cresc.* *mf*

toi!
 me!

mf
 L'amour est en - fant de Bo - hême, Il n'a ja - mais, jamais con-nu de
 A Gyp-sy boy is Love, 'tis true, He ev - er was and ev - er will be

mf
p
 L'a - - - - - mour est en -
 Love is a

p

f

loi, Si tu ne free; Love you not
 m'ai - mes pas, je me, then I love
 t'ai - me; Si you, — If
 je t'ai-me prends garde à I love you, be - ware of

fant — de Bo - - - hê - - -
 Gyp - sy boy, — 'tis

Carmen.

p
 Si tu ne Love you not
 m'ai - mes pas, Si me, — love

f
 toi! Prends garde à toi!
 me! Be - ware of me!

f
 me! Prends garde à toi!
 true. Be - ware of me!

f *p*

tu ne m'aimes pas, je t'ai - me; Mais si je
 you not me, then I love you. But if I

p cresc.

Prends garde à toi!
 Be - ware, be - ware!

Prends garde à toi!
 Be - ware, be - ware!

t'ai - me, si je t'ai - me, prends garde à toi!
 love you, if I love you, be - ware of me!

p cresc.

à toi!
 be - ware!

à toi!
 be - ware!

cresc.

f

f ff

attacca subito.

Allegro moderato.

Sopranos I, II.
(Cigarette-girls.)

Tenors.
(Young Men.)

(to Carmen.) *mf*

Car - men! sur tes
Car - men! we all

Allegro moderato. (♩ = 100.)

Piano. *mf*

pas nous nous pres - sons tous! Car -
fol - low wher - ev - er you go! Car -

men! sois gen - tille, au moins ré - ponds - nous! ré - ponds -
men! be so kind, and an - swer us now! an - swer

cresc.

nous! O Car - men! sois gen - tille, au moins ré - ponds -
now! O, Car - men! be so kind, and an - swer us

cresc.

Andante moderato. (♩ = 58.)

nous! —
now! — (The young men surround Carmen; she looks first at them, then at Don José; hesitates;

f *dim.* *p*
molto espressivo. *Red.* *

turns as if going to the factory, then retraces her steps and goes straight to Don José, who is still occupied

Red. *

with his primer.— Carmen takes from her bodice a bunch of cassia-flowers, and throws it at Don José! (This

p *pp*

(lightly, gathering around Don José.)

SOPRANOS. *p* (laughingly)

Allegretto. (♩ = 80) *Poco più animato.* L'a-mour est en-fant de Bo-
action on this chord.) Carmen runs away; exit.) A Gyp-sy boy is Love, 'tis

f *dim.* - molto - *pp*
Red.

hème, Il n'a ja - mais, ja-mais con - nu de loi; Si tu ne
true, He ev - er was and ev - er will be free! Love you not

* *Red.*

m'ai - mes pas, je t'ai - me! Si je t'ai - me, prends garde à
me, then I love you, If I love you, be - ware of

Andantino, quasi Allegretto. (♩ = 104.)

toi! me! (The factory-bell again begins to ring. Exeunt Workingmen, Young Men, etc. - The

Soldiers enter guard-house. Don José is left alone; he picks up the flowers, which had fallen at his feet.)

p *dim.* *sempre dim.* *pp*